

RE: Dane logowania

Subject: RE: Dane logowania
From: Paweł Bosak <PBosak@Csk.Com.pl>
Date: 1/19/21, 12:57 PM
To: Michal Siemaszko <mhsiemaszko@fastmail.net>

TypVPN: PPTP
Nazwa użytkownika: serwisoutcsk
Hasło: te co w pliku dla SECRET

Z poważaniem / Sincerely,
Paweł Bosak - Kierownik działu IT

e-mail: PBosak@csk.com.pl
Centrum Systemów Komputerowych, 41-300 Dąbrowa Górnicza, Wojska Polskiego 3, www.csk.com.pl
System Zgłoszeń Serwisowych: tel. **32 262-93-46**, e-mail: Pomoc@csk.com.pl, web: www.csk.com.pl/pomoc

UWAGA! Niniejsza korespondencja zawiera informacje poufne i/lub zastrzeżone i jest przeznaczona wyłącznie dla wskazanego adresata. Jeżeli nie są Państwo wskazanym adresatem lub osobą upoważnioną do doręczenia niniejszej wiadomości do wskazanego adresata należy pamiętać, że wszelkie formy rozpowszechniania, wykorzystania, dystrybucji lub kopiowania treści wiadomości wraz z ewentualnymi załącznikami są zabronione i mogą być niezgodne z prawem. O błędnym zaadresowaniu wiadomości prosimy niezwłocznie poinformować nadawcę i usunąć oryginalną wiadomość z systemu. Należy pamiętać, że ani CSK lub jego pracownicy nie ponoszą odpowiedzialności za jakiegokolwiek błędy, zaniedbania czy szkody spowodowane opóźnieniami w otrzymaniu wiadomości lub ewentualnej infekcji wirusa w wiadomości lub załącznikach, a które mogą powstać w wyniku transmisji wiadomości. O ile CSK wyraźnie nie postanowi inaczej, niniejszy e-mail oraz ewentualne załączniki nie stanowią oferty w rozumieniu Kodeksu cywilnego. W szczególności nie mają zastosowania przepisy art. 66 ind. 1 §1-3 Kodeksu cywilnego. Bardzo prosimy, aby odpowiadając na ten list nie kasowali Państwo treści poprzednich wiadomości. Zachowanie pełnej treści korespondencji w każdej wiadomości przyspieszy analizę Państwa zgłoszenia. Dziękujemy za zastosowanie się do naszych prośb. Pomyśl o środowisku naturalnym, zanim wydrukujesz ten email.

NOTE! This communication contains information that is confidential and/or proprietary in nature. It is for the exclusive use of the intended recipient(s). If you are not the intended recipient(s) or the person responsible for delivering it to the intended recipient(s), please note that any form of dissemination, distribution or copying of this communication is strictly prohibited and may be unlawful. If you have received this communication in error, please immediately notify the sender and delete the original communication. Please be advised that neither CSK or its employees accept liability for any errors, omissions or damages caused by delays of receipt or by any virus infection in this message or its attachments, or which may otherwise arise as a result of this e-mail transmission. Unless CSK explicitly decides otherwise, this e-mail and any potential attachments do not constitute an offer within the meaning of the Civil Code. In particular, the provisions of Article 66 ind. 1 §1-3 of the Civil Code do not apply. Replying to this email please don't delete the contents of previous messages. Leaving the full content of the correspondence analysis of each message will accelerate your request. Thank you for your cooperation. Please consider the environment before printing this e-mail.

Realizacja obowiązku informacyjnego RODO. Administratorem Państwa danych osobowych jest firma Centrum Systemów Komputerowych. Wszelkie pytania i wątpliwości prosimy kierować z podanego adresu mailowego na adres rodo@csk.com.pl. Pełne informacje o danych osobowych znajdziecie Państwo w naszej [polityce prywatności](#) oraz pod adresem www.csk.com.pl/rodo

From: Michal Siemaszko <mhsiemaszko@fastmail.net>
Sent: Tuesday, January 19, 2021 12:25 PM
To: Paweł Bosak <PBosak@Csk.Com.pl>
Subject: Re: Dane logowania

Witam,

Panie Pawle, dzwoniłem kilka minut po 11tej, ale ma Pan zajęte od tego czasu.

Otrzymałem przelew - dziękuję. Potrzebuje jeszcze podpisane umowy i obydwie zlecenia, wg. tego co przesłałem tydzień temu w środę.

Chciałem zacząć - niestety połączenie VPN nie działa; w danych do logowania, które otrzymałem od Pana, brakuje nazwy użytkownika i hasła - chyba że certyfikaty są używane; rozumiem że 'Dane VPN L2TP Secret' dotyczą 'pre-shared key', więc brakuje jeszcze danych identyfikujących mojego użytkownika. Brakuje również informacji o gateway'u - wpisałem to co wcześniej używałem, tj. '91.201.122.25'.

Jest jeszcze kilka innych spraw - ale na razie żeby nie za dużo na raz.

Proszę uprzejmie o kontakt zwrotny w wolnej chwili.

Pozdrawiam,

--

Michał H. Siemaszko
Mobile: +48 668 566 023
Telegram: mhsiemaszko
Email: mhsiemaszko@fastmail.net,
mhsiemaszko@7thraylabs.com
WWW: <http://ideas.into.software/>
GitHub: <https://github.com/ideas-into-software/>
LinkedIn: <http://www.linkedin.com/in/mhsiemaszko/>
Twitter: <https://twitter.com/IntoSoftware/>

On 1/7/21 4:42 PM, Paweł Bosak wrote:

Przesyłam dane logowania do systemów. Proszę o info czy wszystko działa. Hasło do ZIP wyślę SMS.

Z poważaniem / Sincerely,

Paweł Bosak - Kierownik działu IT

Centrum Systemów Komputerowych, 41-300 Dąbrowa Górnicza, Wojska Polskiego 3

Tel. centrala [32 262-89-77](tel:322628977), fax [32 262-73-90](tel:322627390) wew.25

Tel. kom. [533-312-460](tel:533312460), e-mail: PBosak@csk.com.pl

www.csk.com.pl; NIP [629-101-11-05](http://www.csk.com.pl)

UWAGA! Niniejsza korespondencja zawiera informacje poufne i/lub zastrzeżone i jest przeznaczona wyłącznie dla wskazanego adresata. Jeżeli nie są Państwo wskazanym adresatem lub osobą upoważnioną do doręczenia niniejszej wiadomości do wskazanego adresata należy pamiętać, że wszelkie formy rozpowszechniania, wykorzystania, dystrybucji lub kopiowania treści wiadomości wraz z ewentualnymi załącznikami są zabronione i mogą być niezgodne z prawem. O błędnym zaadresowaniu wiadomości prosimy niezwłocznie poinformować nadawcę i usunąć oryginalną wiadomość z systemu. Należy pamiętać, że ani CSK lub jego pracownicy nie ponoszą odpowiedzialności za jakiegokolwiek błędy, zaniedbania czy szkody spowodowane opóźnieniami w otrzymaniu wiadomości lub ewentualnej infekcji wirusa w wiadomości lub załącznikach, a które mogą powstać w wyniku transmisji wiadomości. O ile CSK wyraźnie nie postanowi inaczej, niniejszy e-mail oraz ewentualne załączniki nie stanowią oferty w rozumieniu Kodeksu cywilnego. W szczególności nie mają zastosowania przepisy art. 66 ind. 1 §1-3 Kodeksu cywilnego. Bardzo prosimy, aby odpowiadając na ten list nie kasowali Państwo treści poprzednich wiadomości. Zachowanie pełnej treści korespondencji w każdej wiadomości przyspieszy analizę Państwa zgłoszenia. Dziękujemy za zastosowanie się do naszych prośb. Pomyśl o środowisku naturalnym, zanim wydrukujesz ten email.

NOTE! This communication contains information that is confidential and/or proprietary in nature. It is for the exclusive use of the intended recipient(s). If you are not the intended recipient(s) or the person responsible for delivering it to the intended recipient(s), please note that any form of dissemination, distribution or copying of this communication is strictly prohibited and may be unlawful. If you have received this communication in error, please immediately notify the sender and delete the original communication. Please be advised that neither CSK or its employees accept liability for any errors, omissions or damages caused by delays of receipt or by any virus infection in this message or its attachments, or which may otherwise arise as a result of this e-mail transmission. Unless CSK explicitly decides otherwise, this e-mail and any potential attachments do not constitute an offer within the meaning of the Civil Code. In particular, the provisions of Article 66 ind. 1 §1-3 of the Civil Code do not apply. Replying to this email please don't delete the contents of previous messages. Leaving the full content of the correspondence analysis of each message will accelerate your request. Thank you for your cooperation. Please consider the environment before printing this e-mail.

Realizacja obowiązku informacyjnego RODO. Dziękujemy za otrzymaną korespondencję, rozmowę/spotkanie, przekazaną wizytówkę lub inną formę zainicjowanego kontaktu. Przekazanie nam danych osobowych w postaci danych kontaktowych traktujemy jako zgodę na przetwarzanie podanych danych osobowych w celu kontaktu zwrotnego i przesłania oczekiwanych treści lub w celu przygotowania oraz realizacji umowy przez firmę Centrum Systemów Komputerowych. Informujemy, że udzielona zgoda jest dobrowolna. Ma Pani/Pan prawo cofnąć zgodę w każdym czasie (dane przetwarzane są do czasu cofnięcia zgody), prawo dostępu do danych, sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo sprzeciwu, prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego lub przeniesienia danych. W każdym z wymienionych przypadków prosimy o wysłanie wiadomości e-mail na adres rodo@csk.com.pl spod adresu, którego zgoda dotyczy. Zawiadamiamy, że administratorem Państwa danych osobowych podanych w powyższym formularzu jest firma Centrum Systemów Komputerowych prowadzącą działalność pod adresem 41-300 Dąbrowa Górnicza, Wojska Polskiego 3. Wszelkie pytania i wątpliwości prosimy kierować z podanego adresu mailowego na adres rodo@csk.com.pl. Pełne informacje o danych osobowych znajdziecie Państwo w naszej [polityce prywatności](#) oraz [realizacji obowiązku informacyjnego RODO](#).

— Attachments: —

SKMBT_C35210119135100.pdf

741 KB